

هـ ناسـ کا نی دواى ئاشقبوون . . دق: ستيفان شـ مزينى

10

ئار زووم جـ نگی ءـ شقت لـ گـ بکـ م
ئار زووم تـ وانينـ کا نت
لـ وانلـ و بکـ م لـ وـ نـ فـ نتازيـ کا نی خـ م
پرچی ژاکاوت
بـ پـ نجـ ی ناسکی شيعرـ دـ تـ کا نم شانـ بکـ م
تووـ يـ کا نت
بـ ئاگر بـ ستى ماچـ شيلکيـ کا نم ئارام بکـ م وـ
دـ قـ يـ کا نت
لـ بـ ر پـ ی غروورى تـ کشکاو م بچـ مـ نمـ وـ
هـ رـ سـ کا نت
لـ جـ نگی ءـ شقما ميداليـ ئازايـ تی بکـ نـ مل
رابردووت بدـ م بـ دـ م رووبارى ئـ ستا و
سا تـ رـ ما نسيـ کا نمـ وـ
خـ مـ کی و تـ رانـ کا نت
بـ بخـ م نـ و سـ بـ تـ ی گـ شينيمـ وـ
ژوورـ چـ کـ ت پـ بکـ م
لـ جـ ريوى خـ شـ ويستی
چـ کی مـ نفاکـ ت
بـ ئاوى شیرينى نيشتمانى زامدارم بشـ مـ وـ
واقيعى بريندار و تاـ ت
بخـ مـ گيرفانـ بـ تاـ کا نی دـ خـ شيمـ وـ
يادگار يـ کا نت
لـ ئـ لبوومى رـ نگاورـ نگی ئايندـ مدا هـ بـ گرم
زـ ردـ خـ نـ ی منداـ يـ ت
لـ حـ سـ رـ تـ کا نی ژواندا بـ بگـ مـ نمـ وـ
لـ دـ ريای ءـ شقيشتا
بـ دواى کـ شتى وـ ی دـ ما بگـ مـ م

11

بـ زارى دـ ستى ناوـ تـ وـ بينـ قاقام
مـ عشوقـ ک نيـ دـ ستى لـ گـ ردنم بکا تـ وـ
غور بـ ت بـ ردی بـ مـ حمى ئـ گرـ تـ شووشـ ی رـ حم

مـ عشوقـك نـ بوو وردوخاشبوونم كـ بكا تـ وـ
 ئاگرى مـ رگ ئاوريشمى ژيانم ئـ سووتـ ئـ
 مـ عشوقـك نـ هات حـ يرانـ بـ سووتا نم بـ
 مـ ژوو لـ نـ و تـ مى خـ یدا ونم ئـ كات
 مـ عشوقـك نـ هات
 لاپـ لـ تـ زلـ نـ نـ شتووـ كا نم هـ دا تـ وـ
 ژيان خـ نجـ رـ كـ لـ سـ د لاوـ بريندارى كردووم
 مـ عشوقـك نـ بوو
 خوـ نـ رژاوم بكا تـ خـ نـ ى پـ نچـ كا نـ
 تاريكى وـ ك ئـ ختـ بووت
 شاـ او بـ چاوـ كا نم ئـ هـ ئـ
 مـ عشوقـك نـ نـ دـ ستم بگرـ
 بـ سـ رـ پليكا نـ كا نـ پـ لكـ زـ ئـ يـ
 نـ شتمان هـ موو دـ رگا كا نـ خـ يم لـ قفـ ئـ دات
 مـ عشوقـك نـ هات
 كليلى نـ شتمانى ئامـ زيم بداتـ دـ ست
 باـ هـ زى خـ كوشتن
 چراى شيعرـ كا نم ئـ كوژـ نـ تـ وـ
 مـ عشوقـك نـ نـ
 لـ ئـ شكـ وتى مـ را قدا دـ رمبهـ ئـ
 ئـ هریمـ نـ پلانى سـ فـ رـ كـ ى هـ تـ هـ تايم بـ دائـ ئـ
 مـ عشوقـك نـ بوو
 بـ فريشتـ ى ژيانـ وـ مـ بناسـ ئـ
 بيا بان لـ وشكى هـ ناسـ كا نـ خـ یدا ئـ مخنكـ ئـ
 مـ عشوقـك نـ هات
 تاكو ماـ ى ئاو چاوساغم بـ تـ

12

خـ كـ ى وـ ا تى عـ شق و
 شارى فرمـ سـ كـ رـ نـ گـ نـ كا نم
 چامـ يـ كـ ى گرینـ كم بـ يار بوو
 شـ رـ كـ بـ كـ سـ بمنووسـ تـ وـ
 چيرـ كـ كـ ى ئـ فسووناويم
 لـ پـ نـ ووسـ كـ ى ماركيز بوومـ تـ وـ
 رـ ما نـ كـ ى سـ رـ مـ
 لـ دـ ستنووسـ كا نـ كا فكا دا ون بووم
 پـ رـ پاـ وـ نـ كم
 لـ شا نـ نامـ كا نـ شكسپيردا ئـ بينرـ مـ

داستا ن کی خ مگینم
 ل خ یا کا نی گ ت دا ل دایک بووم
 کت بخا ن ی کی س ره گرتووم
 نازم حکم ت نازم ه ن گ
 عاشق کی پ و با کراوم
 ل شاعر کا نی ق با نی دا د ک وم و با ف
 س رخ ش کی ب ن وام
 برخت ن مخت س ر ت ختی شان
 زام کی سا ن ژن بووی د رینم
 ح زر تی نالی د د ن مه ن ت و
 ش قام کی چ ی ک ساسم
 ما یر ه د ن مکا ت سیناری
 د رو ش کم ل س ر ت ریق تی یار
 ح لاج ن مه ن ت گ
 ش ت کم ب خان ل ژیان
 سلفاد ر دالی ن من خ ش ن ب تابل
 شاخ کی ب فرینم
 ت نها پام ک ل زمانی توان و م ت ن گات
 م سیح کی ل چوارم خ دراوم
 ن گ ستین خ ونم ن خو ن ت و
 کو ی دایک کی د ه قرچاوم
 ت نها گ رکی چاک ن مناس ت و
 پادشای ت ختی کو بر و ریم
 سارا ما گ ش ونخونیم ب دیار و ن ک ش
 نام ی کی و م، ن و ن لب ر کام ی
 ل ر حی م رس دا ن مد ز ت و
 ز ربا ی کی س رگ ردا نم
 پ موی کا زانتزاکیس خ ش ویستی کردم
 کو ی پرت قا م
 یوستان گارد ر نه نیی کا نی شاردووم ت و
 ن ماس کی ف رام شکراوم
 خواو ندی ن فینداری ه مئ گ ر ت و

13

غور ب ت ک ی ناخم کت ب ک
 و رانبوونی پیاو کی ئاوریشمی تیا بخو ن و
 پ یف ت م کا نم ئاو ن ی ک
 وشکبوونی گ ها ر نگاور نگ کا نی وجودمی تیا ببین و

ئو چەممە لایەتیی ژیان لیتاوەکە
تەرمی بەرائەتە کوژراوەکانمی لەسەر هەبەرگەرەو
هەناسە گەرەمەکانی هاوین گەییەکە
لە دەرەندە حوزنە ئۆبەدیەکانمەو هەبەرگەرەکان
ئۆو هەموو دیوانە شیعەرە بورکانەکان
ئیلھام لە تایی پەژارەکانی منەو وەرێگرە
ئۆو هەموو تەنھایی زارەییەکان
لەسەر پەشتی ساتە تەراوەکانم کەوتەتە گەگەکان
ئۆو بەرە خەشی هەناسەت ەتەرەکان
لەو کاتە سەرت ئۆنە بە دەمەو تەتە ئۆزە
ھاژە ھاژی تەفگەیی هەناوم تەمەزەییەکان
لەنەو هەموو شاخەنبەرەکانمەو بەرەو لای تەد
ئۆو هەموو تەوانەو یەرەنیشاندەرەکان
رەگەیی مەیخانەیی چاوەکانم پە ئۆبە
ئۆو هەموو قەسیدە تەو و پاراوە تەلەو یەکان
لە باوەشی خەزان و رەژانی بە تەیدا ئۆسەرەو
ئۆو دوو جەگەیی چاوەکانم بارانەکان
لەگەوتنی "خەشم ئۆو" دا بەلەزمە دا ئۆبارە